

ANTONINO, PETIT BERGER

Souffle le vent au plus haut du ciel
Danse la pluie dans l'arc-en-ciel
Sur les hauts plateaux
Assis tout seul près des quinoas
Tu mâches une feuille de coca
Bien loin de Cuzco
Loin du torrent de l'Almaquena
Glisse le chant de ta kena
Comme l'âme d'un dieu inca

Antonino el indiecito
Antonino siempre solito
De la vallée monte une chanson
Dans la vallée l'écho te répond
En el valle sube un canto
En el valle responde el eco.

Prends le sentier qui mène au volcan
Suis au loin les fumées d'argent
Droit vers l'Ampato
Aussi léger qu'une feuille de maïs
Tu t'envoles et bientôt tu glisses
Le long del rio
En bas la ville t'ouvre grand ses bras
Les enfants n'attendent que toi
Pour fêter la Pachamama